

School News

Education + Communication = A Better Nation

Covering the South Bay Union School District



Volume 1, Issue 8

March 2025



Spring Break! / ¡Vacaciones de Primavera!





South Bay Union School District
A community dedicated to achievement for all

CLOTHING DRIVE

COLECTA DE ROPA



The Family Engagement and Support Team is hosting a Clothing Drive for the Reach Out to Families Resource Center, and we need your support!

El Equipo de Apoyo y Enlace Familiar está organizando una colecta de ropa para el Centro de recursos Reach Out to Families, ¡y necesitamos su apoyo!

We're inviting everyone to **donate gently used clothes for all ages!**

¡Invitamos a todos a **donar ropa usada en buen estado para todas las edades!**

Bring your donations to the Reach Out to Families Resource Center or contact us to make arrangements:

Traiga sus donaciones al Centro de recursos Reach Out to Families o contáctenos para hacer arreglos:

619-628-5081

April/Abril 7-18 2025

Monday-Friday / lunes-viernes

8:00am-3:00pm

Reach Out to Families Resource Center
Centro de Recursos Reach Out to Families
1237 Elder Ave., Imperial Beach, CA 91932

Superintendent / Superintendente

Dear South Bay Community,

We are excited to announce a project with the San Diego County Office of Education to produce promotional videos to share with our community. The first, a video to encourage students to attend our schools, is complete. The second, which focuses on staff recruitment, is still in production. Both videos will be produced in Spanish as well. Thank you to Technology Director Jennifer Oliveira and the students that participated in this project! You may view the video on our [YouTube channel](#).

The Board of Trustees recognizes individuals and community organizations that support our students, staff, and families with Outstanding Community Partnership Awards. We are proud to celebrate our valued and dedicated partners for their many contributions to South Bay.

At their meeting on January 23, the Board recognized the following:

- Councilmember Vivian Moreno was honored for her support of our community and her donation of Thanksgiving meals to our families over the last decade.
- North Island Credit Union was named an Outstanding Community Partner for their ongoing relationship with South Bay. Most notably, their sponsorship of turkeys and hams for the December holidays at VIP Village.
- Pedal Beach Tours was recognized as a new, but impactful partner. In December, they adopted 15 students for the holidays, delivering meals and toys to families on December 23.
- The South Bay PTA Council was celebrated for their many contributions to the district and schools and their steadfast support of students.

At their meeting on February 20, the Board honored these partners:

- Bella's House of Hope was recognized for their outstanding community service and the donation of 4,498 pairs of shoes to schools, including Nestor Language Academy.
- The Community Snowman Program was honored for their many years of support to South Bay families during the holiday season.
- Lela Fox-Mazzeo was recognized for her donation of holiday gift bags for students for the past three years.
- The Irish Outreach Center and Gaelic Athletic Association were celebrated for the Irish You a Merry Christmas event that has been hosted in South Bay for the past seven years.

We thank all the organizations that work to improve our community! Congratulations to all the honorees!

Have a great Spring Break! School resumes on Monday, April 7 (Minimum Day).



Jose Espinoza
Superintendent

Querida Comunidad de South Bay,

Nos emociona anunciar un proyecto con la Oficina de Educación del Condado de San Diego para producir videos promocionales que compartiremos con nuestra comunidad. El primero, un video para animar a los estudiantes a asistir a nuestras escuelas ya está completo. El segundo, centrado en la contratación de personal, aún está en producción. Ambos videos se producirán también en español. Gracias a la directora de Tecnología, Jennifer Oliveira, y a los estudiantes que participaron en este proyecto. Puede ver el video en nuestro [canal YouTube](#).

La Junta directiva reconoce a los individuos y organizaciones de la comunidad que apoyan a nuestros estudiantes, personal y familias con los Reconocimientos a las Asociaciones Sobresalientes con la Comunidad. Estamos orgullosos de celebrar a nuestros valiosos y dedicados socios por sus numerosas contribuciones a South Bay.

En su reunión del 23 de enero, la Junta reconoció a los siguientes:

- La concejala Vivian Moreno fue homenajeada por su apoyo a nuestra comunidad y su donación de comidas de Acción de Gracias a nuestras familias durante la última década.
- North Island Credit Union fue nombrada Socio Destacado de la Comunidad por su continua relación con South Bay. En particular, por su patrocinio de pavos y jamones para las fiestas de diciembre en VIP Village.
- Pedal Beach Tours fue reconocido como un nuevo, pero impactante socio. En diciembre, adoptaron a 15 estudiantes para las fiestas, entregando comidas y juguetes a las familias el 23 de diciembre.
- El Consejo del PTA de South Bay fue homenajeado por sus numerosas contribuciones al distrito y a las escuelas y por su firme apoyo a los estudiantes.

En su reunión del 20 de febrero, la Junta rindió homenaje a estos socios:

- Bella's House of Hope fue reconocida por su destacado servicio a la comunidad y la donación de 4,498 pares de zapatos a escuelas, entre ellas la Academia de Idiomas Néstor.
- El Programa Comunitario del Muñeco de Nieve fue homenajeado por sus muchos años de apoyo a las familias de South Bay durante las fiestas navideñas.
- Lela Fox-Mazzeo recibió un reconocimiento por su donación de bolsas de regalos navideños para los estudiantes durante los últimos tres años.
- El Irish Outreach Center y la Gaelic Athletic asociación celebraron el evento Irish You a Merry Christmas, que se celebra en South Bay desde hace siete años.

Les damos las gracias a todas las organizaciones que trabajan para mejorar nuestra comunidad. ¡Felicidades a todos los galardonados!

¡Felices vacaciones de primavera! Las clases se iniciarán el lunes 7 de abril (Día Mínimo).

Board of Trustees / Mesa Directiva



Top Row: Trustee Jose Lopez Eguino, Trustee Kelly Leiker, and Trustee Manuel Esparza

Middle Row: Trustee Cheryl Quinones and Trustee Jannet Medina

Front Row: Superintendent Jose Espinoza

Board News

At their meeting on March 5, the Board welcomed presentations from Chief John French on the Imperial Beach Fire-Rescue Department and Principal Kyle Griffith on the Bayside STEAM Academy. Thank you to Bayside student, Isabel Gomez, for leading the Pledge of Allegiance.

The Board took the following actions:

- Submission of a Positive Certification of the Second Interim Financial Report for 2024-2025.
- Adoption of a Resolution approving an Energy Services agreement with Veregy, LLC.
- Adoption of two Resolutions regarding certificated and classified reductions/eliminations.
- The purchase of new technology to support student learning.

The Board's next meetings are on April 16 and 30 at 6:00 in Burress Auditorium (601 Elm Avenue, Imperial Beach). You may access the meeting agendas and materials [here](#). All Board meetings are livestreamed and available for viewing on our [YouTube channel](#).

Noticias de la Junta Directiva

En su reunión del 5 de marzo, la Junta dio la bienvenida a las presentaciones del líder John French sobre el Departamento de Bomberos y Rescate de Imperial Beach y del director de la Escuela Kyle Griffith sobre la Academia STEAM de Bayside. Gracias a la estudiante de Bayside, Isabel Gómez, por dirigir el Juramento a la Bandera.

La Junta adoptó las siguientes medidas:

- Presentación de Certificación Positiva del Segundo Informe Financiero Intermedio 2024-2025
- Adopción de una Resolución que aprueba un acuerdo de Servicios Energéticos con Veregy, LLC.
- Adopción de dos resoluciones sobre reducciones/eliminaciones certificadas y clasificadas.
- La compra de nueva tecnología para apoyar el aprendizaje de los estudiantes.

Las próximas reuniones de la Junta son el 16 y 30 de abril a las 6:00 en el Auditorio Burress (601 Elm Avenue, Imperial Beach). También puede obtener las agendas y el material de las reuniones [aquí](#). Todas las reuniones de la Junta Directiva se transmiten en directo y pueden verse en nuestra página web. [Canal YouTube](#).



South Bay Union School District
A community dedicated to achievement for all
Una comunidad dedicada al logro de todos

COMMUNITY CONNECTIONS CONEXIONES en la COMUNIDAD

On Wednesdays / los miércoles

Rock Out SBUSD

at the / en el

Reach Out to Families Resource Center
Centro de Recursos Reach Out to Families
1237 Elder Ave., Imperial Beach, CA 91932

April 16th / 16 de abril
1:30pm-2:45pm

Come paint rocks with us! We will be talking about
what makes our community special. We will listen
to music and do art together.
Keep a rock and leave a rock!

Véngan a pintar piedras con nosotros!
Hablaemos sobre lo que hace nuestra
comunidad especial. Escucharemos música y
haremos arte juntos.
Quédese con una piedra y deje una piedra!



Biliteracy Champions/ Honorees

South Bay celebrates individuals who embody our mission of providing safe, equitable environments that honor diversity and affirm language, culture, and identity. We are committed to promoting excellence, social responsibility, and well-being for all students.

This year, Pence teachers Adraina Ojeda and Beverly Gonzalez were nominated and selected for their outstanding contributions to biliteracy. They are among the many educators who champion biliteracy as an educational asset and celebrate the achievements of our collective community. We honor them for their dedication and impact in fostering bilingualism and biliteracy among our students.

Through their commitment to culturally and linguistically responsive teaching, they have empowered students to embrace their multilingual identities, creating inclusive learning environments where language is valued as a strength. Their dedication this year to serving Long-Term English Learners through our Language Academy project exemplifies their passion for supporting English learners and leveraging their native language to foster success.

We are proud of our teachers and look forward to continuing to celebrate and honor their dedication at San Diego County of Education's Biliteracy Symposium on May 1, 2025.

Campeones/Homenajeados de la Alfabetización Bilingüe

South Bay celebra a los individuos que personifican nuestra misión de proporcionar entornos seguros y equitativos que honren la diversidad y afirmen el idioma, la cultura y la identidad. Nos comprometemos a promover la excelencia, la responsabilidad social y el bienestar de todos los estudiantes.

Este año, las profesoras de Pence Adriana Ojeda y Beverly González fueron nominadas y seleccionadas por su extraordinaria contribución a la alfabetización bilingüe. Son algunos de los muchos educadores que defienden la alfabetización bilingüe como una ventaja educativa y celebran los logros de nuestra comunidad colectiva. Les honramos por su dedicación e impacto en el fomento del bilingüismo y la alfabetización bilingüe entre nuestros estudiantes.

Gracias a su compromiso con una enseñanza cultural y lingüísticamente receptiva, han capacitado a los estudiantes para aceptar sus identidades multilingües, creando entornos de aprendizaje integradores en los que el idioma se valora como un punto fuerte. Su dedicación este año al servicio de los estudiantes de inglés de larga duración a través de nuestro proyecto de Academia de Idiomas ejemplifica su pasión por apoyar a los estudiantes de inglés y aprovechar su idioma nativo para fomentar el éxito.

Estamos orgullosos de nuestros maestros y esperamos continuar celebrando y honrando su dedicación en el Simposio de Alfabetización Bilingüe del Condado de Educación de San Diego el 1 de mayo de 2025.



South Bay Soccer League

South Bay Union Athletics started our inaugural soccer season in fall 2024. Eleven boys' teams and nine girls' teams participated from schools throughout the district. Thank you to the 190 students and eleven coaches for a great season!

Teams competed in five games for the season which led to our playoffs that began in mid-November. Games were played at various sites, and the playoffs were held at the West Campus. The Playoff games were intense, and we saw some amazing soccer! There were many games that went into overtime and some that had to be decided by penalty kicks. The finals were held on December 13. The girls' division was the Central Sea Lions versus the Nestor Lions and the boys' division was between the Oneonta Orcas and the Nestor Lions.

The girls' game was hard fought with the Nestor Lions securing a 1-0 victory. The boys' finals resulted in a 4-3 victory for the Oneonta Orcas in a highly competitive game. Both teams were presented with First and Second Place medals by our Board Members and Superintendent. The winning teams also were presented with the Bay Cup Championship trophy which will remain at their school sites until next fall.

Season 2 of soccer is underway, and we are seeing a large increase in student interest and participation for the next season. Many teams had to host tryouts to determine rosters, and we are excited that games have started. This season, all schools have boys' and girls' teams. Each team will play eight games before the playoffs. With the longer season, we have divided the teams into three separate divisions; each team will play their division teams twice and have a few non-division games.

Playoffs will begin in early May, and we will have division winners and top point earners participate in the playoffs. Eight of the eleven teams will compete for the Imperial Cup Trophy this season which will be presented to the winning teams at the Championship game on May 30 at the West Campus.

We are excited for the continued growth of our soccer leagues, and we are looking forward to another great season of fair play and healthy competition! Please visit the [soccer website](#) for great videos about the league!

Liga de Fútbol de South Bay

South Bay Union Atletismo comenzó nuestra temporada inaugural de fútbol en el otoño de 2024. Once equipos masculinos y nueve equipos femeninos participaron de escuelas de todo el distrito. ¡Gracias a los 190 estudiantes y once entrenadores por una gran temporada!

Los equipos compitieron en cinco juegos durante la temporada, lo que llevó a nuestros playoffs que comenzaron a mediados de noviembre. Los partidos se jugaron en varias escuelas, y los playoffs se celebraron en el campus oeste. Los partidos de los playoffs fueron intensos, ¡y vimos un fútbol increíble! Hubo muchos partidos que llegaron a la prórroga y algunos que tuvieron que decidirse por penaltis. Las finales se llevaron a cabo el 13 de diciembre. En la división femenina se enfrentaron los Leones Marinos de

Central contra los Leones de Néstor, y en la masculina, las Orcas de Oneonta y los Leones de Néstor.

El partido femenino fue muy disputado, con la victoria de los Leones de Néstor por 1-0. La final masculina resultó en una victoria por 4-3 para las Orcas de Oneonta en un juego altamente competitivo. Los integrantes de la junta directiva y el superintendente entregaron a ambos equipos las medallas al primer y segundo lugar. Los equipos ganadores también recibieron el trofeo del Campeonato de la Copa Bay, que permanecerá en sus escuelas hasta el próximo otoño.

La temporada 2 de fútbol está en marcha, y estamos viendo un gran aumento en el interés de los estudiantes y la participación para la próxima temporada. Muchos equipos tuvieron que organizar pruebas para determinar las listas de turnos, y estamos muy contentos de que hayan empezado los partidos. Esta temporada, todas las escuelas tienen equipos masculinos y femeninos. Cada equipo jugará ocho partidos antes de los playoffs. Con la temporada más larga, hemos dividido a los equipos en tres divisiones separadas; cada equipo jugará contra los equipos de su división dos veces y tendrá algunos partidos fuera de la división.

Los playoffs comenzarán a principios de mayo, y tendremos a los ganadores de las divisiones y a los que obtengan más puntos participando en los playoffs. Ocho de los once equipos competirán esta temporada por el Trofeo de la Copa Imperial, que se entregará a los equipos ganadores en el partido del Campeonato, el 30 de mayo en el Campus Oeste.

¡Estamos entusiasmados con el crecimiento continuo de nuestras ligas de fútbol y esperamos otra gran temporada de juego limpio y competencia saludable! ¡Por favor, visite [sitio web de fútbol](#) para ver excelentes vídeos sobre la liga!



Child Nutrition / Nutrición Infantil

Nutrition Education Corner

Nutrition education is a crucial component in our commitment to promote healthy eating habits. The Child Nutrition Department director and supervisor, both Registered Dietitians, are actively engaged with our students and community through various initiatives, including Coffee with the Principals, school events, and classroom activities. By teaching students and their families about balanced diets, the benefits of various nutrients, and the importance of physical activity, we empower them to make healthier choices.

A key educational piece is our Harvest of the Month program! Every Wednesday, our salad bar features a local and seasonal fruit or vegetable. This initiative not only supports local farmers but also encourages students to try new and nutritious foods, while providing tools and resources for educators and students to encourage healthy food choices. Be sure to check out the fresh produce we offer each week!

Stay tuned for more updates and join us in our journey towards healthier living!



Rincón de la Educación Nutricional

La educación nutricional es un componente crucial en nuestro compromiso de promover hábitos alimenticios saludables. Nutrición Infantil, ambas dietistas tituladas, participan activamente con nuestros estudiantes y la comunidad a través de diversas iniciativas, como el Café con los directores de las escuelas, eventos escolares y actividades en los salones de clase. Al enseñar a los estudiantes y a sus familias dietas equilibradas, los beneficios de varios nutrientes y la importancia de la actividad física, les empoderamos para que tomen decisiones más saludables.

¡Una pieza educativa clave es nuestro programa de la Cosecha del Mes! Todos los miércoles, nuestro buffet de ensaladas ofrece frutas y verduras locales y de temporada. Esta iniciativa no solo apoya a los agricultores locales, sino que también alienta a los estudiantes a probar alimentos nuevos y nutritivos, al tiempo que proporciona herramientas y recursos para que educadores y estudiantes fomenten la elección de alimentos saludables. ¡Asegúrese de revisar los productos frescos que ofrecemos cada semana!

¡Manténgase atento a más actualizaciones y acompáñenos en nuestro trayecto hacia una vida más sana!





Feeding San Diego provides free food distribution to support our community.
Be sure to check the schedule for the days and times for our schools' food distributions in your area.
We encourage everyone to take advantage of this helpful resource!

FEEDING SAN DIEGO AT SBUSD SCHOOLS DISTRIBUTION

BAYSIDE 409 Emory St, Imperial Beach, CA 91932 (619) 628-2500 at 7:30am	BERRY 2001 Rimbey Ave, San Diego, CA 92154 (619) 628-3500 at 8:00am	IB CHAPTER 650 Imperial Beach Blvd, Imperial Beach, CA 91932 (619) 628-5600 at 2:00pm	MENDOZA 2050 Coronado Ave, San Diego, CA 92154 (619) 424-0100 at 10:00am
February 24th	February 18th	February 20th	February 14th
March 10th	March 3rd	March 6th	March 3rd
March 17th	March 17th	March 20th	March 17th
April 14th	April 7th	April 10th	April 7th
April 28th	April 21st	April 24th	April 21st
May 12th	May 5th	May 1st	May 5th
May 19th	May 19th	May 15th	May 19th
June 2nd	June 2nd		June 2nd

Alimentando a San Diego proporciona distribución gratuita de alimentos para apoyar a nuestra comunidad.
Asegúrese de consultar los horarios y días de distribución de alimentos en las escuelas de su zona.
¡Le recomendamos a todos que aprovechen este útil recurso!

DISTRIBUCIÓN DE FEEDING SAN DIEGO EN ESCUELAS DE SBUSD

BAYSIDE 409 Emory St, Imperial Beach, CA 91932 (619) 628-2500 a las 7:30am	BERRY 2001 Rimbey Ave, San Diego, CA 92154 (619) 628-3500 a las 8:00am	IB CHAPTER 650 Imperial Beach Blvd, Imperial Beach, CA 91932 (619) 628-5600 a las 2:00pm	MENDOZA 2050 Coronado Ave, San Diego, CA 92154 (619) 424-0100 a las 10:00am
24 de febrero	18 de febrero	20 de febrero	14 de febrero
10 de marzo	3 de marzo	6 de marzo	3 de marzo
17 de marzo	17 de marzo	20 de marzo	17 de marzo
14 de abril	7 de abril	10 de abril	7 de abril
28 de abril	21 de abril	24 de abril	21 de abril
12 de mayo	5 de mayo	1 de mayo	5 de mayo
19 de mayo	19 de mayo	15 de mayo	19 de mayo
2 de junio	2 de junio		2 de junio

District Speech Contest

Concurso Distrital de Oratoria

On March 11, South Bay hosted our inaugural Sixth Grade Speech Contest finals in Burrell Auditorium. Students competed in school-wide speech contests, with the winners advancing to the district level.

Students were asked to develop a speech discussing why kindness is important in our daily lives and how it can positively impact those around us. The speeches were required to include personal experience, kindness at school and in the community, and a call to action.

Board President Kelly Leiker, Board Vice President Jose Lopez Eguino, and Assistant Superintendent Pamela Reichert-Montiel served as judges. Students were graded on content, delivery, audience engagement, language and style, and time management.

Congratulations to Fabian Lopez Marquez from Berry Elementary who was named the district winner! During his speech, he discussed the power of kindness and that small acts of kindness mean so much. Fabian received a medal and will be recognized at the School Board meeting on June 4, 2025.

Congratulations to all the students that participated and did an outstanding job representing their schools:

- Isabel Gomez – Bayside STEAM Academy
- Julia Darlene Caravantes – Central Elementary
- Anthony Harris – Emory Academy of Global Leadership and Empowerment
- Valeria Ramirez – Imperial Beach Charter School
- Metzli Rios De La Cruz – Nestor Language Academy
- Bobby Vejar – Nicoloff Elementary
- Nikki Vought – Sunnyslope Elementary



Berry Principal Joseph Prosapio and Fabian Lopez Marquez.

El 11 de marzo, South Bay organizó nuestra final inaugural del Concurso de Oratoria de Sexto Grado en el Auditorio Burrell. Los estudiantes compitieron en concursos de oratoria de la escuela, y los ganadores pasaron al nivel de distrito.

Se les pidió a los estudiantes que elaboraran un discurso en el que explicaran por qué la amabilidad es importante en nuestra vida cotidiana y cómo puede impactar positivamente en quienes nos rodean. Los discursos debían incluir experiencias personales, amabilidad en la escuela y en la comunidad, y un llamamiento a la acción.

La presidenta de la Junta Directiva, Kelly Leiker, el vicepresidente de la Junta Directiva, José López Eguino, y la Superintendente Adjunta, Pamela Reichert-Montiel,

actuaron como jueces. Se evaluó el contenido, la manera de hablar, la participación del público, el lenguaje y el estilo, y la gestión del tiempo.

¡Felicidades a Fabián López Márquez de Berry Elementary que fue nombrado ganador del distrito! Durante su oratoria, habló del poder de la amabilidad y de que los pequeños actos de bondad significan mucho. Fabian recibió una medalla y será reconocido en la reunión de la Junta Escolar el 4 de junio de 2025.

Felicitaciones a todos los estudiantes que participaron e hicieron un excelente trabajo representando a sus escuelas:

- Isabel Gomez – Academia STEAM de Bayside
- Julia Darlene Caravantes – Primaria Central
- Anthony Harris – Academia Emory de Liderazgo Global y Empoderamiento
- Valeria Ramirez – escuela Chárter Imperial Beach
- Metzli Rios De La Cruz – Academia de Idiomas Néstor
- Bobby Vejar – Primaria Nicoloff
- Nikki Vought – Primaria Sunnyslope

Bayside *STEAM Academy*

490 Emory St., Imperial Beach, CA 91932 • 619/628-2500 • bayside.sbusd.org

School Highlights

This past month has been full of exciting events at Bayside! We hosted Family Lunch Day, where 169 families joined their children for a wonderful meal together. It was incredible to see so many families participating and enjoying the day with their children.

Our dedicated teachers spent time analyzing data from the recent iReady assessments. We are thrilled to report that our students are showing tremendous growth in both reading and math this year. Plans are already in motion to continue this positive trend.

Our students in grades 4 and 5 had an enriching experience on their final field trip to the Linda Vista Innovation Center. They learned a lot and had a great time exploring new ideas.

Finally, enrollment for the 2025-26 school year has begun! We are having a schoolwide contest: if 90% of our students complete their enrollment before Spring Break, the PTA will host a special celebration. Let's make it happen!



Kyle Griffith
Principal

Aspectos Destacados de la Escuela

¡El mes pasado estuvo lleno de eventos divertidos en Bayside! Organizamos el Día del Almuerzo Familiar, en el que 169 familias se unieron a sus hijos para disfrutar juntos de una maravillosa comida. Fue increíble ver a tantas familias participando y disfrutando del día con sus hijos.

Nuestros dedicados maestros dedicaron tiempo a analizar los datos de las recientes evaluaciones de iReady. Estamos encantados de informar que nuestros estudiantes están mostrando un tremendo crecimiento tanto en lectura como en matemáticas este año. Ya hay planes en marcha para continuar con esta tendencia positiva.

Nuestros estudiantes en los grados 4 y 5 tuvieron una experiencia enriquecedora en su última excursión al Centro de Innovación Linda Vista. Aprendieron mucho y se divertieron mucho explorando nuevas ideas.

¡Finalmente, ha comenzado la inscripción para el año escolar 2025-26! Estamos organizando un concurso para toda la escuela: si el 90% de nuestros estudiantes completan su inscripción antes de las Vacaciones de Primavera, el PTA organizará una celebración especial. ¡Hagamos que suceda!



Campus Highlights

February was a month of learning, celebration, and excitement at Berry! Joe Stancer's class welcomed some new "pets" to study, sparking curiosity and engagement in the classroom. They even had the opportunity to share their new animal friends with Karla Orozco's first-grade class, making for a fun and hands-on learning experience that everyone enjoyed.

We also held our Black History Month Celebration of Learning and Awards Assembly. Students showcased projects and artwork that not only shared historical facts but also reflected the emotions and impact of these events. It was a powerful and meaningful experience for our entire community.

Adding to the excitement, we kicked off our second season of soccer! Students are back on the field, showing teamwork, determination, and school spirit. We are excited to cheer them on as they compete and grow. Berry continues to RISE UP, learn, and thrive together!



Joseph Prosapio
Principal

Aspectos Destacados del Campus

¡Febrero fue un mes de aprendizaje, celebración y emoción en Berry! La clase de Joe Stancer dio la bienvenida a algunas nuevas «mascotas» para estudiar, despertando curiosidad y compromiso en el salón de clase. Incluso tuvieron la oportunidad de compartir a sus nuevos amigos animales con la clase de primer grado de Karla Orozco, creando una experiencia de aprendizaje divertida y práctica que todos disfrutaron.

También celebramos nuestra Asamblea de Aprendizaje y Premios del Mes de la Historia Afroamericana. Los estudiantes mostraron proyectos y obras de arte que no solo compartían hechos históricos, sino que también reflejaban las emociones y el impacto de estos eventos. Fue una experiencia poderosa y significativa para toda nuestra comunidad.

¡Además de la emoción, comenzamos nuestra segunda temporada de fútbol! Los estudiantes están de regreso en el campo, mostrando trabajo en equipo, determinación y espíritu escolar. Estamos emocionados de animarlos mientras compiten y crecen. ¡Berry continúa LEVANTÁNDOSE, aprendiendo y prosperando juntos!



Central *Elementary*

1290 Ebony Ave., Imperial Beach, CA 91932 • 619/ 628-5000 • central.sbusd.org

Student Celebrations

We are proud to announce that Julia Darlene Caravantes, a talented student from Ebony Perlata's class, won the Central Speech Contest and represented our school at the district-wide competition! W

In addition to Julia's accomplishment, we also want to celebrate our students' commitment to attendance. A total of 135 students met the challenge of perfect attendance, earning an invitation to the Friendship Dance Party as a reward for their dedication. The event was a great opportunity for students to come together and celebrate their efforts. We are now looking forward to the next attendance challenge, where students who complete it will get the chance to water balloon Principal Salazar—let's keep up the great work!



Edgardo Salazar
Principal

Celebraciones Estudiantiles

¡Nos enorgullece anunciar que Julia Darlene Caravantes, una talentosa estudiante de la clase de Ebony Perlata, ganó el Concurso Central de Oratoria y representará a nuestra escuela en la competencia de todo el distrito!

Además del logro de Julia, también queremos celebrar el compromiso de nuestros estudiantes con la asistencia. Un total de 135 estudiantes cumplieron con el reto de la asistencia perfecta, ganando una invitación a la Fiesta de Baile de la Amistad como recompensa por su dedicación. El evento fue una gran oportunidad para que los estudiantes se unieran y celebraran sus esfuerzos. Ahora estamos entusiasmados por el próximo desafío de asistencia, donde los estudiantes que lo completan tendrán la oportunidad de hacer globos de agua con el director Salazar. ¡Continuemos con el buen trabajo!



Literacy Events

In the first week of March, the community at Emory celebrated Read Across America. It was a delightful celebration that promoted the joy of reading among students and families.

We started the week with two big events for our students, families and community to participate in. The first was a Book Character Parade, which allowed students and staff to dress up as their favorite book characters and participate in a lively parade around the school. This event not only sparked creativity but also allowed our Emory community to share their favorite stories with the school.

After our parade our community participated in “Cookies with Characters,” sponsored by the PTA. Families and special guests came to school and read with our students while enjoying delicious cookies. It was a wonderful opportunity for our community to bond over their favorite books and characters, fostering a love for reading in a fun and engaging environment.



Rebecca Nelson
Principal

Eventos de Alfabetización

En la primera semana de marzo, la comunidad de Emory celebró Read Across America. Fue una celebración encantadora que promovió la alegría de leer entre los estudiantes y las familias.

Comenzamos la semana con dos grandes eventos en los que participaron nuestros estudiantes, familias y comunidad. El primero fue un Desfile de Personajes de Libros, que permitió a los estudiantes y al personal disfrazarse de sus personajes favoritos de libros y participar en un alegre desfile por la escuela. Este evento no solo despertó la creatividad, sino que también permitió a nuestra comunidad de Emory compartir sus historias favoritas con la escuela.

Después de nuestro desfile, nuestra comunidad participó en “Galletas con personajes”, patrocinadas por el PTA. Familias e invitados especiales vinieron a la escuela y leyeron con nuestros estudiantes mientras disfrutaban de deliciosas galletas. Fue una maravillosa oportunidad para que nuestra comunidad estableciera vínculos en torno a sus libros y personajes favoritos, fomentando el amor por la lectura en un entorno motivante y divertido.



Imperial Beach *Charter School*

650 Imperial Beach Blvd., Imperial Beach, CA 91932 • 619/628-5600 • ibcs.sbusd.org

Campus Highlights

We have been busy! Our partnership with the San Diego Food Bank continues to serve over 200+ families every two weeks, providing essential support and nutrition to our community.

Our Steering Committee, composed of staff, students, and families, attended the CEI Conference in Ontario, gaining valuable leadership skills and tools in how to lead our community school.

We proudly celebrated Monica Santos as our Classified Employee of the Year and Leanne Fernandez as our Teacher of the Year, honoring the work they do in the service of our students and staff.

The weeklong Spring Book Fair concluded with a heartwarming Special Person's Lunch, where families and loved ones joined students for lunch, strengthening the bond between school and community.



Dr. Pilar Vargas
Principal



Sharon Chan-Williams
Assistant Principal

Aspectos Destacados del Campus

¡Hemos estado ocupados! Nuestra asociación con el Banco de Alimentos de San Diego continúa sirviendo a más de 200 familias cada dos semanas, brindando apoyo y nutrición esenciales a nuestra comunidad.

Nuestro Comité Directivo, compuesto por personal, estudiantes y familias, asistió a la Conferencia CEI en Ontario, obteniendo valiosas habilidades de liderazgo y herramientas sobre cómo liderar nuestra escuela comunitaria.

Con orgullo celebramos a Mónica Santos como nuestra Empleada Clasificada del Año y a Leanne Fernández como nuestra Maestra del Año, honrando el trabajo que hacen al servicio de nuestros estudiantes y personal. La Feria del Libro de Primavera, de una semana de duración, concluyó con un cálido almuerzo para personas especiales, en el que familias y seres queridos almorzaron con los estudiantes, reforzando así el lazo entre la escuela y la comunidad.



Focus on Attendance

Mendoza's Spirit Week was a fantastic success, significantly boosting attendance. The Student Council, along with advisors Deena Feldman, Melissa Romo, and Ebony McCollum, organized engaging activities like wearing red, white, and blue, dressing like favorite teachers, and crazy hair day. These events, combined with the ICANs team Attendance Challenge: Friendship Dance, created a positive atmosphere on campus.

Over 80% of students earned perfect attendance during Spirit Week. The Friendship Dance was a delightful celebration aimed at promoting attendance and fostering a sense of community. Students who achieved perfect attendance from February 10-13 were invited to this special event. The positive energy and excitement from the dance undoubtedly contributed to the overall success of Spirit Week and the impressive attendance rates.

This is a testament to the dedication of the students, their families, and the staff. Kudos to everyone involved for making attendance a priority. Keep up the great work, Explorers!



Marlo Vasquez
Principal

Enfoque en la Asistencia

La Semana de ánimo en Mendoza fue un éxito fantástico, aumentando significativamente la asistencia. El Consejo Estudiantil, junto con las asesoras Deena Feldman, Melissa Romo y Ebony McCollum, organizó actividades interactivas como vestirse de rojo, blanco y azul, disfrazarse de los profesores favoritos y el día del pelo loco. Estos eventos, combinados con el Desafío de Asistencia del equipo ICANs: Baile de la Amistad, crearon un ambiente positivo en el campus.

Más del 80% de los estudiantes obtuvieron una asistencia perfecta durante la Semana de ánimo. El Baile de la Amistad fue una encantadora celebración con el propósito de promover la asistencia y fomentar el sentido de comunidad. Los estudiantes que lograron una asistencia perfecta del 10 al 13 de febrero fueron invitados a este evento especial. La energía positiva y el entusiasmo del baile contribuyeron sin duda al éxito general de la Semana de ánimo y a los impresionantes índices de asistencia.

Esto es un testimonio de la dedicación de los estudiantes, sus familias y el personal. Felicidades a todos los participantes por hacer de la asistencia una prioridad. ¡Mantengan con ese gran trabajo, Exploradores!



Highlights

During the month of February, we were thrilled to hold and share the results of our Kindergarten Lottery! It's always an exciting experience to welcome our newest Bilingual Scholars. Congratulations to all the families who secured a spot for their children in our program. We look forward to welcoming our new students and their families to our school community.

Our Silly String Attendance Competition has been a huge hit! Students have been eagerly attending school to ensure their class wins the chance to silly string their principals. It's been a fun and engaging way to promote good attendance. Keep up the great work, everyone!

Our 5th and 6th grade soccer teams officially kicked off Season 2 as the boys look to finish what they started last season and win the championship, and our girls look to repeat!

In February, we recognized the hard work and achievements of our students during the Academic & Citizenship Awards Assembly. It was a great turnout from our supportive parents.

We also hosted an amazing book fair during Read Across America Week. This event was a wonderful opportunity for students and families to discover new books, meet a local author, and participate in fun reading activities. Let's celebrate the joy of reading together!



Jaime Gonzalez
Principal



Leslie Ochoa
Assistant Principal

Destacados

¡Durante el mes de febrero, estuvimos encantados de celebrar y compartir los resultados de nuestra Lotería de Kinder! Siempre es una experiencia emocionante dar la bienvenida a nuestros nuevos Becarios Bilingües. Felicidades a todas las familias que han conseguido un lugar para sus hijos en nuestro programa. Esperamos dar la bienvenida a nuestros nuevos estudiantes y a sus familias a nuestra comunidad escolar.

Nuestro Concurso de Asistencia de Hilos Ridículos ha sido todo un éxito. Los estudiantes han asistido con entusiasmo a la escuela para asegurarse de que su clase gane la oportunidad de poner el hilo ridículo a sus directores de escuela. Ha sido una forma divertida y motivante de promover una buena asistencia. ¡Sigamos haciendo un buen trabajo!

¡Nuestros equipos de fútbol de quinto y sexto grado iniciaron oficialmente la Temporada 2 mientras los niños buscan terminar lo que comenzaron la temporada pasada y ganar el campeonato, y nuestras niñas buscan repetir!

En febrero, reconocimos el esfuerzo y los logros de nuestros estudiantes durante la Asamblea de Premios Académicos y de Ciudadanía. Fue una gran asistencia de nuestros padres que nos apoyaron.

También organizamos una increíble feria del libro durante la Semana de la Lectura en América. Este acto fue una excelente oportunidad para que los estudiantes y sus familias descubrieran nuevos libros, conocieran a un autor local y participaran en divertidas actividades de lectura. ¡Celebremos juntos la alegría de leer!



School Highlights

This month has been bustling with enriching field trips and memorable experiences for our students. Our TK and Kindergarten students enjoyed a delightful visit to Southwest Middle School for Read Across America, where they immersed themselves in the joy of reading.

Our 2nd grade students had a great day at the Zoo, exploring the wonders of wildlife. Students in grade 4 stepped back in time with a trip to Old Town, learning about local history. Meanwhile, our 6th grade students experienced the great outdoors at camp, building teamwork and leadership skills.

We also planned two exciting school events: Guest Readers on March 19 and Women's Museum on March 21.

Special congratulations to Norma Sahagun for being nominated as South Bay's Teacher of the Year! Her dedication and passion inspire us all.

Stay tuned for more updates and adventures!



Norma Sandoval
Principal

Aspectos Destacados de la Escuela

Este mes ha estado lleno de excursiones enriquecedoras y experiencias memorables para nuestros estudiantes. Nuestros estudiantes de TK y Kinder disfrutaron de una encantadora visita a la Escuela Intermedia Southwest para Read Across America, donde se sumergieron en la alegría de la lectura.

Nuestros estudiantes de 2º grado pasaron un día estupendo en el zoológico, explorando las maravillas de la vida salvaje. Los estudiantes de 4º grado retrocedieron en el tiempo con un viaje a Old Town, aprendiendo sobre la historia local. Mientras tanto, nuestros estudiantes de 6º grado experimentaron la vida al aire libre en el campamento, desarrollando el trabajo en equipo y las habilidades de liderazgo.

También hemos planeado dos emocionantes actos escolares: Lectores invitados el 19 de marzo y el Museo de la Mujer el 21 de marzo.

¡Felicitaciones especiales a Norma Sahagun por ser nominada como Maestra del Año de South Bay! Su dedicación y pasión nos inspira a todos.

¡Estén atentos para más actualizaciones y aventuras!



Read Across America

Every year, Oneonta celebrates Read Across America in honor of Dr. Seuss's birthday. This year, the event was extra special with the introduction of Read Across Oneonta, hosted by our Attendance Support Team. The goal was to increase family involvement and motivate students to participate in school.

Our Orca families were warmly welcomed as guest readers, engaging in reading sessions with students. This provided the dual benefit of quality reading time and family bonding. The event was a resounding success, with over 100 families participating. We were thrilled to see some classrooms achieving a 100% attendance on the day of the event.

This positive response has encouraged us to plan more such events in the future, aiming to strengthen our partnerships with families and community members. We look forward to continuing this tradition and fostering a love for reading among our students.



Guadalupe Solis
Principal

Lectura en toda América

Todos los años, Oneonta celebra Read Across America en honor del cumpleaños del Dr. Seuss. Este año, el evento fue muy especial con la introducción de Read Across Oneonta, organizado por nuestro Equipo de Apoyo a la Asistencia. El objetivo era incrementar la participación de las familias y motivar a los estudiantes a participar en la escuela.

Nuestras familias Orca fueron muy bien recibidas como lectores invitados, participando en sesiones de lectura con los estudiantes. Esto proporcionó el doble beneficio de tiempo de lectura de calidad y unión familiar. El acto fue un éxito resonante, con la participación de más de 100 familias. Nos emocionó ver que en algunos salones de clase se alcanzó el 100% de asistencia el día del evento.

Esta respuesta positiva nos ha animado a planificar más eventos de este tipo en el futuro, con el objetivo de reforzar nuestra colaboración con las familias y los integrantes de la comunidad. Esperamos continuar esta tradición y fomentar el amor por la lectura entre nuestros estudiantes.



College Dreams

At No Excuses University, grade 6 teachers like Celeste Flores and Faustino Gutierrez believe in the power of early college exposure. Last month, they organized a special visit to UC San Diego for their students, giving them a real glimpse into college life. Walking through the vibrant campus, sitting in lecture halls, and even chatting with college students made the dream of higher education feel possible. These moments sparked curiosity and helped students see that college isn't just for a select few, it's for them, too.

Our teachers know that when students can picture themselves in college, they become more motivated to work hard in school. By creating this experience, they are planting the seeds of ambition and confidence. Thanks to their dedication, these young students left UCSD not just with memories but with a vision for their future—one where college isn't just a dream, but a destination.



Maria Preciado
Principal

Sueños Universitarios

En la Universidad Sin Excusas, maestros de 6° grado como Celeste Flores y Faustino Gutiérrez creen en el poder de la exposición temprana a la universidad. El mes pasado, organizaron una visita especial a UC San Diego para sus estudiantes, ofreciéndoles una visión real de la vida universitaria. Caminar por el vibrante campus, sentarse en las clases universitarias e incluso conversar con estudiantes universitarios hizo que el sueño de la educación superior se sintiera posible. Estos momentos despertaron curiosidad y ayudaron a los estudiantes a ver que la universidad no es solo para unos pocos elegidos, también es para ellos.

Nuestros maestros saben que cuando los estudiantes pueden imaginarse a sí mismos en la universidad, se motivan más para trabajar duro en la escuela. Al crear esta experiencia, están plantando las semillas de la ambición y la confianza. Gracias a su dedicación, estos jóvenes estudiantes dejaron UCSD no solo con recuerdos, sino con una visión para su futuro, una en la que la universidad no sea solo un sueño, sino un destino.



Sunnyslope *Elementary*

2500 Elm Ave., San Diego, CA 92154 • 619/628-8800 • sunnyslope.sbusd.org

Community Events

As part of the Community Engagement Initiative (CEI), Sunnyslope proudly collaborates with students, families, staff, and community partners to strengthen family-school connections. Our team includes sixth-grade student Arianna, her mother Maria Casillas, an IB Charter student, May, school and district staff, and the Boys & Girls Club. Together, we aim to create meaningful engagement opportunities that empower families and enhance student success.

Building strong relationships with parents is essential for fostering trust and a true sense of community. When families feel welcomed, heard, and valued, they are more likely to actively participate in their child's education. While we are still in the planning stages, we have already begun small but impactful initiatives, such as K-1 parent meetings on learning expectations and Coffee Chats with parents.

Looking ahead, we plan to expand our Family and Community Center, providing additional support and engagement opportunities for families. Sunnyslope is committed to ensuring that all voices are included in shaping our school community.



Estela Corrales
Principal

Eventos Comunitarios

Como parte de la Iniciativa de Participación Comunitaria (CEI), Sunnyslope se enorgullece de colaborar con estudiantes, familias, personal y socios comunitarios para fortalecer los enlaces familiar-escolar. Nuestro equipo incluye a Arianna, estudiante de sexto grado, a su madre María Casillas, estudiante de IB Charter, May, al personal de la escuela y del distrito, y al Boys & Girls Club. Juntos, nuestro objetivo es crear oportunidades de participación significativas que empoderen a las familias y mejoren el éxito de los estudiantes.

Establecer relaciones sólidas con los padres es esencial para fomentar la confianza y un verdadero sentido de comunidad. Cuando las familias se sienten bienvenidas, escuchadas y valoradas, es más probable que participen activamente en la educación de sus hijos. Aunque todavía estamos en fase de planificación, ya hemos puesto en marcha iniciativas pequeñas pero impactantes, como las reuniones de padres de K-1 sobre las expectativas de aprendizaje y las charlas de café con los padres.

Mirando hacia el futuro, tenemos previsto ampliar nuestro Centro Familiar y Comunitario, que ofrecerá más apoyo y oportunidades de participación para las familias. Sunnyslope se compromete a garantizar que todas las voces estén incluidas en la formación de nuestra comunidad escolar.



VIP Village *Preschool*

1001 Fern Ave., Imperial Beach, CA 91932 • 619/628-8690 • vip.sbusd.org

Campus Events

We had a blast celebrating Read Across America (March 3-7) with spirit days and guest readers! Our students embraced the excitement of reading while dressing up and enjoying special visits from military and community members who shared their favorite stories.

A heartfelt thank you to all the families who submitted their quality surveys! Your feedback is invaluable and helps us make informed decisions to improve our school year after year.

Lastly, Preschool registration for the 2025-2026 school year is now open! Early registration is highly recommended for both 3- and 4-year-olds. Please note that we will begin processing paperwork on March 25 in compliance with state regulations. Don't miss out on securing a spot!



Michelle Syverson
Director

Eventos en el Campus

¡Nos divertimos mucho celebrando Read Across America (del 3 al 7 de marzo) con días de ánimo y lectores invitados! Nuestros estudiantes se entusiasmaron con la lectura mientras se disfrazaban y disfrutaban de las visitas especiales de militares e integrantes de la comunidad que compartieron sus cuentos favoritos.

¡Un sincero agradecimiento a todas las familias que enviaron sus encuestas de calidad! Sus comentarios son invaluable y nos ayudan a tomar decisiones informadas para mejorar nuestra escuela año tras año.

Por último, ¡las inscripciones de Preescolar para el año escolar 2025-2026 ya están abiertas! Se recomienda inscribirse lo antes posible para los niños de 3 y 4 años. Por favor, tenga en cuenta que empezaremos a tramitar la documentación el 25 de marzo en cumplimiento de la normativa estatal. ¡No se pierda la oportunidad de asegurar un lugar!

